2nd Sunday after Pentecost  聖靈降臨第二主日

English Sunday Service at 9:30 am, Cantonese Sunday Service at 11:00 am

Take my life &
LET IT BE
CONSECRATED
Lord to Thee

Praise Time  詩歌讚美
Praise Team 敬拜小組

Scripture Reading 讀經
Praise Team 敬拜小組

列王記上 I Kings 9:02 - 09

Pastoral Prayer
Rev. Ernest Kan 簡祺輝牧師

主題文 The Lord’s Prayer

Message 宣道
Rev. Ernest Kan 簡祺輝牧師

9:30 am “Consecrated to the Lord”
11:00 am 分別為聖

Praise Time  詩歌讚美
Praise Team 敬拜小組

Benediction 祝福
Rev. Ernest Kan 簡祺輝牧師

為配合講派牧師程序起見，本堂於明晚(6/12)八時
至九時在網上召開特別堂區年議會，由教區長主
持，商討接納鄭英勝牧師為本堂主任牧師，任期由
七月一日至明年六月卅日。請各堂區領袖預留時間開會。請查
閱你的電郵以了解有關該會議的細節。A special Church Con-
ference is called to convene on 6/12/2023, Monday, from 8 pm to 9 pm. The agen-
da is to accept the Rev. William Cheng to be the lead pastor of CUMC and his
compensation from 7/1/2023 to 6/30/2024. Members of the Administrative
Board please come. The meeting will be led by the D.S. Please check your email
for the appropriate Zoom link.
**Chinese Worship Team Retreat**

7/12-15

"為神上路"

Oakhurst, CA

---

**Church Retreat**

Seek My Face

尋求神的臉

2 Chronicles 10:2

Speaker: Ms. Halina Folta

講員：傅欣欣女士

8/11-13 (Friday - Sunday)

Redwood Christian Park (15000 Two Bar Rd, Boulder Creek, CA 95006)

---

**Prayer Meeting**

We have a church prayer meeting online on Thursday from 8:15-9:15 pm. Please register your name with Miss Eliza Wong so that you may get the ZOOM link.

---

**Bible Study**

We have a church bible study meeting online on Thursday from 9:15-10:15 pm. Theme of the Bible Study — 'All the Parables of Jesus'. Please register your name with Miss Eliza Wong so that you may get the ZOOM link.
教會已開始設置網上奉獻。只要上網到本堂網頁https://cumcsf.org/，在右上角按 Donate，就可看着按，就進入 Paypal的安全網頁，按指示奉獻。多謝。

Paypal 不會額外收費。
You may start using our on-line donation to facilitate your offering. Go to our church website and press ‘Donate’ at the upper right-hand corner. It will direct you to the secured Paypal website. Follow simple steps and you can make your donation. No service fee will be charged. Thank you.

記念世上在各地因國仇家恨而引出的恐怖仇殺事件，
求主憐憫我們；
記念世上戰亂和暴政下失去自由和家園的難民；
記念欠缺公義的世事，願在冤情中受屈受害的得到上帝公義的拯救；
記念身患危急的病人，願上帝賜下勇氣和平安，叫他們面對治療和藥物的挑戰。
Pray for those who were hurt by hatred and terrible means. May the Lord comfort all of us;
Pray for those who lost their homes and freedom because of the warfare;
Pray for those who suffer from the persecution of all kinds of unfair cause;
Pray for those who suffer from the pain and life-threatening situation because of all kind of disease.

同日下午 1:30 林修榮先生主持
「談天說地」討論會
循道衛理華人美以美會
三藩市華埠士德頓街 1009
教會經常活動 Activities of the Church

聖餐主日
Holy Communion Sunday
每月第一主日舉行
1st Sunday of the month

英文崇拜
English Contemporary Multi-media
上午九時半
Sunday 9:30 am

粵語中文崇拜
Cantonese Worship Service
上午十一時
Sunday 11:00 am

兒童崇拜
Children's Worship
暫停

中文成人主日學
Chinese Adult Sunday School
疫情期暫停

英語成人主日學
English Adult Sunday School
主日上午十時半至十二時半（四樓）
Sunday 10:30 am - 12:30 pm

兒童主日學
Nursery & Kid’s Sunday School
疫情期暫停

大學主日學
College Post- College Sunday School
主日上午十時半至十二時半（四樓）
Sunday 10:30 am - 12:30 pm (4/F)

高中團契
Zarathusa Fellowship
主日上午十時半（四樓）
Sunday 10:30 am (4/F)

中學團契
Genesis Fellowship
To be continued

大學團契 / 祈禱會
Post-College Fellowship / Prayer Meeting
星期五下午七時半
Friday 7:30 pm

中文華語團契
Chinese Young Adult Fellowship
星期五下午七時半
Friday 7:30 pm

星期五夜會
Friday Fellowship
疫情期暫停

福音粵曲班
Cantonese Opera Gospel Choir
疫情期暫停

敬母聖女班
Samuel Fellowship
疫情期暫停

美以美團契
Methodist Fellowship
疫情期暫停

英文成人團契
Adult Fellowship
疫情期暫停

中文讚美小組練習
Chinese Praise Team Rehearsal
禮拜五下午八時
Friday 8 pm